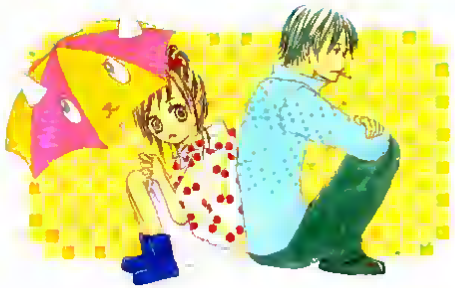
YAMANAKA Rico

山中梨子

譯◎林佩儀

Girl, Don't Worry

女孩別煩惱



After being broken-hearted for 3 times, in Kozue's mind, she no Longer needed men anymore.
But she unconsciously started to care about this mature and considerate Asano-sensei.
After knowing Asano-sensei cherished and Loved his girlfriend so much,
she then discovered that she fell deeply in Love with Asano-sensei.....
Even though being rejected by the teacher,
But Kozue still couldn't forget her Love and the romance for the teacher.....!?

山中梨子

Girl, Don't Worry

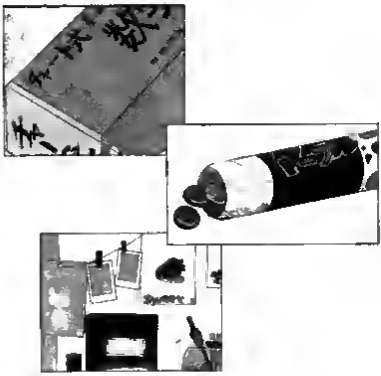
女孩別煩惱

女孩
別煩惱

Girl Don't Worry

Contents

Girl Don't Worry…5
You Are In My Heart…111
Small Adult…155



Hello everyone

THIS IS MY FIRST TIME MEETING YOU GUYS,
MY NAME IS YAMANAKA RIKO
FOR ME, ABLE TO PUBLISH MY OWN MANGAS,
IT'S LIKE A DREAM, MY HEART IS FULL OF
GRATITUDE AND APPRECIATION
REALLY, IT'S TRUE (TEARS FLOWING DOWN)
AS A NEWCOMER IN THE MANGA INDUSTRY,
FROM NOW ONWARDS, I WILL DEFINITELY WORK HARD,
AND ALSO PLEASE EXCUSE ME IF YOU'RE
NOT SATISFIED WITH MY MANGAS

Yamanaka Riko ! Born on 30th of June,
Gemini AB Type Blood

Self-analysis

FOR A WHILE—
A BIT PESSIMISTIC (ALTHOUGH ALWAYS BEING SAID THAT I WAS OPTIMISTIC)
VERY EASILY BROKEN, SO PLEASE TREAT ME WITH CARE—
Saying this myself makes me a bit arrogant (ARK)
Extremely sober...!
Exactly. I'm easily touched. Even a piece of CD will make me cry.....
DON'T KNOW HOW TO TIDY UP THINGS—
VERY SCARED OF TROUBLES
LOVE TO CHAT ON PHONE—
PHYSICAL WEAKNESS (ALTHOUGH ALWAYS BEING SAID THAT I WAS ATHLETIC)
AFRAID OF LONELINESS
NOT GOOD AT COOKING
RIDIDLY ADHERE TO UNRELATED AND UNIMPORTANT THINGS—
?
?

My first love,
I used all my efforts.
Second love,
I seemed to be
too cautious.
Third love.....
I'm able to predict
when we will
break up.....
My life no
longer needed men!
TODAY WE
HAVE A 5 VS 5
FELLOWSHIP
MEETING WITH
GUYS FROM THE
UPPER CLASSES.
ANYONE
INTERESTED
TO JOIN?
HOW ABOUT
YOU, KOZUE?

くらくらした…
WHAT?
*powerless
WOBBLING
ARE YOU OKAY!?
Should I go with you?
WOBBLING
WHAT'S WRONG WITH YOU, KOZUE!?
Your face is pale!
...Oh...
IT'S OKAY.....
I can do it...
SCREECH...
AH...
I'LL GO TAKE SOME MEDICATIONS IN THE HEALTH CENTER
At the same time, when a 17-year old high school girl declare farewell to love and romance,
It's like everything is about to end

ACTUALLY IN MY HEART I WAS HOPING
THAT I COULD SAY [FAREWELL TO WOMEN]
Stomach pain
The second day of menstruation
Even though this has nothing to do with girls.....
It's painful during the examinations!
migraine.....
say goodbye to stomach pains.....
*dizzy
.....Eh?
wobble
This is bad.....
commotion
AHHH.....
*Boom

YOU...
Are...
BE CAREFUL...

Asano-sensei.....
SHINA-CHAN,
WHAT ARE YOU DOING?
NO NEED TO CLAP YOUR HANDS..
ASANO-SENSEI IS SO COOL!
パチ
パチ
パチ
HE HAS FANS!?
What!
DO YOU HAVE YOUR PERIOD?
BULLSEYE
Ah... Right...
WHAT'S WRONG?
YOUR FACE IS SO PALE
THANK
THANK YOU.
THEN ANSWER
This man.....

SO GOOD, NOW YOU CAN SKIP CLASS AND GO TO HEALTH CENTER,
He doesn't look like a teacher....
He is Asano Koji, 23 years old.
YOU'RE THE ONE WHO WANTS TO SKIP CLASS
REMEMBER TO EAT LIVER WHEN YOU GET HOME!
Hahaha...
LIVER ?
CIGARETTE SMELL....
Asano-sensei, Here's a biscuit for you~
....Someone like Asano-sensei....

He probably won't be too obsessed with love.
also, he will not get his feelings hurt with love
I think he probably always gets what he wants easily....
push
KOZUE! YOU IDIOT!
OH!
BUT SYO-CHAN,
DON'T YOU ALREADY HAVE A GOYFRIEND?
THAT'S DIFFERENT
GIRLS ALWAYS LIKE A NICE AND KIND GUY AH---
I WAS WORRIED ABOUT YOU SO I RAN AFTER YOU
BUT AFTER SEEING YOU AND ASANO-SENSEI ARE TOO LOVEY-DOVEY
YOU ARE THE ONE WHO IS AT FAULT!
Can't believe you pushed a weak person who is having anemia?
This is what I deserve
tears all over the face

I BETTER HURRY UP TO THE HEALTH CENTER.....
THANK GOODNESS
I'm just thinking about you...♥
DAISUKE!
They looked so happy.....
SO THAT'S HOW IT IS.....
OH...
They've been together for two whole years now
Syo and Daisuke.....
For.....
Love,
That is like a miracle.....
A person who has never been in a relationship for more than 3 months like me
has nothing to do with experience.
It's just depends on whether luck is on that person's side or not.

For a person who is incapable of love,
It will be better if I just switch off my "current" for love.
So that I won't be hurt again...
WAHHH~~~
OH MY GOSH~~~
Oi~
YOU SHOULD BE COMFORTING ME!
Shuuuuhh! It supposedly starts after the final chart...
How about you, Kozue?
How's your results?
THERE'S ONLY 6 MONTHS LEFT IN OUR SENIOR SCHOOL LIFE
The final exam is getting near
Ai~~
THE PROBABILITY OF APPLYING ADMISSION FOR YOUR FIRST CHOICE UNIVERSITY IS ONLY 28%.....
KOZUE-CHAN.....
DO YOU REALLY WANT TO FURTHER YOUR STUDIES?
This is just too much.....
KNOCKED OUT
Sasaina
IF I COULD GET INTO THE SAME UNIVERSITY WITH DAISUKE, I WILL BE SATISFIED
Our attendable is freedom~~~
YOU PASSED ALL YOUR AMBITIONS AND CHOICES?!
Your perseverance for furthering your studies is over SO?!!

HIRAI, YOU ARE SO FANTASTIC, MAN!
WAH~
Eh?
びたーん
SFX: FELL-DOWN!
OUCH, SO PAINFUL...
FELL DOWN
Wah
What the hell are you doing!?

ARE YOU OKAY!?
I'M SORRY....
I'M JUST A BIT SHOCKED THAT'S ALL.
Sensitive girlfriend
This is all your fault!!
After how could you be like this?
ISN'T THAT HIRAI-CHAN FROM THE OTHER CLASS?
HE IS THE STUDENT THAT HAS THE MOST OUTSTANDING RESULTS IN SCHOOL,
Why does he have eyebrows?
BUT HE LOOKS A BIT GEEKY~~~~
Looks like a nerd
I THINK HE'S OK

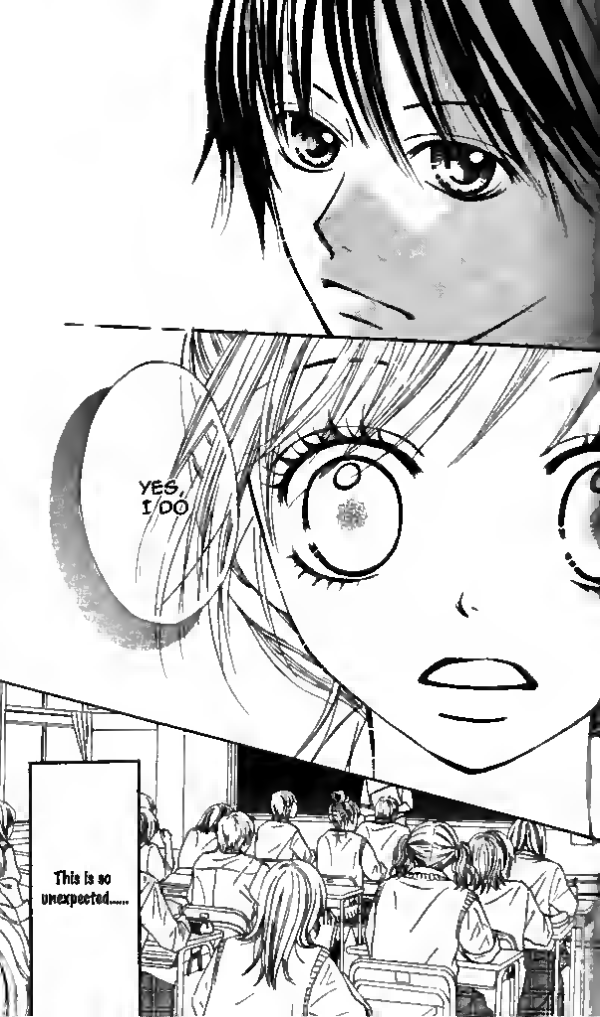
He is so much better.....
He is so clever in his studies,
compared to a person that doesn't know how to have a steady relationship
who is stupid,
and doesn't have any talents, like me.....
SHINA-CHAN, COME HERE FOR A WHILE!
EH?
THERE IS SOMETHING SCARY BEHIND ME
UNWILLINGLY
GOOSEBUMPS

どかっ
COME AND HELP ME TO MOVE THESE NEXT CLASS LESSONS' MATERIALS!
There's a lot of them!
He is treating me like a servant!?
WHY IS HE ORDER ME TO DO THESE KINDS OF ERRANDS!?
WHAT THE HECK IS GOING ON! WHY DOESN'T HE ASK SOMEONE ELSE TO DO THIS ERRAND!?
Anyone more available than me!?
YOUR FIRST CHOICE UNIVERSITY.....
WHY IS IT S UNIVERSITY?
Oh.....
He wanted to ask me about problems concerning my further studies.....
This is the reason he called me!!
COMPARED TO S UNIVERSITY, KOZUE-CHAN, YOU PROBABLY ARE MORE SUITABLE TO APPLY FOR K UNIVERSITY!?
K UNIVERSITY IS NOT BAD TOO..... IT'S MORE BETTER FOR YOU.....
.....

WHAT THE HECK.
ASANO-SENSEI SUDDENLY TURNS OUT TO BE LIKE A TEACHER!
What, you're not to be like...
I AM ACTUALLY A TEACHER.
Are you surprised?
WHY DO YOU WANT TO ENTER S UNIVERSITY?
Why.....
IT'S NOTHING!
I JUST WANT TO ENTER S UNIVERSITY!!!
Ah.....

OH, THAT'S HOW IT IS
THE TRUTH IS I'M NOT YOUR CLASS TEACHER, I PROBABLY HAVE NO RIGHT TO TALK TO YOU ABOUT THIS
That's how it should be
BUT I'M JUST A BIT CONCERNED ABOUT IT
AH...
IT'S JUST THAT...
THE UNIVERSITY IS NEAR MY HOUSE...
What's wrong with me...
Why did I get so nervous all of a sudden...
...
SO THAT I CAN TAKE SALARIES!
Besides, being a teacher I can have days off in a week.
And also there's summer holidays, winter holidays and winter holidays.
This is just so perfect!
SOUNDS LIKE HE DOESN'T HAVE ANY DREAMS OR AMBITIONS AT ALL
...
EH?
WHY DOES ASANO-SENSEI WANTS TO BE A TEACHER?
THEN----
Teacher cares about my.....
Studies.....?

LIKE GIGOLO?
OI~~~ THAT COUNTS AS A JOB TOO?
AH.....
I THINK THERE'S MORE JOBS OUT THERE THAT ARE MORE SUITABLE FOR ASANO-SENSEI.....
SUCH AS?
...AH...
I WOULD LIKE TO ASK YOU SOME-THING.....
WHAT'S WRONG?
DOES TEACHER EVER
HAD MORE THAN 1-YEAR LONG
RELATIONSHIP?


YES, I DO
This is so unexpected.....

I always thought that,
A man like Asano-sensei....
Probably won't just stick with the same woman...
-----STUDY IN SCHOOL,
STUDY AT HOME,
THEN STUDY IN SCHOOL,
FROM NIGHT TILL DAWN, FROM DAWN TILL NIGHT, IT'S JUST STUDYING
murmuring
THE GREAT LION ROAR
ARE YOU FINISHED YET-----!!
FULL OF MURDEROUS ATMOSPHERE

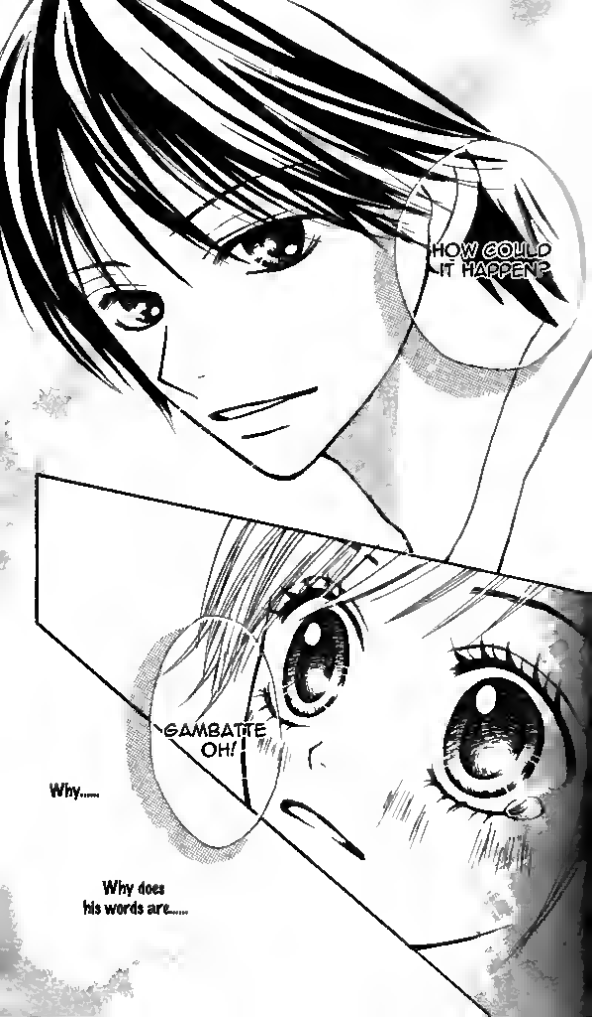
NOT ENOUGH SLEEP, ROUGH SKIN,
EVERY TEACHER IS UGLY (EXCEPT ASANO-SENSEI ——)
I CAN'T EVEN GO ON A DATE!
Angry——!
I can't take it anymore!
SYO-CHAN,
DIDN'T YOU SAY YOU WERE GOING TO STUDY HARD SO YOU CAN ENTER THE SAME UNIVERSITY WITH DAISUKE?
Can't believe she dares to abandon our friendship!
What——
WHAT ARE YOU SAYING?
COMPARED TO YOU,
I CAN'T BELIEVE YOU WOULD WANT TO CHALLENGE S UNIVERSITY
Kotsue-chan, what are you thinking, jeez?
*Knocked out
BRAIN-LESS SLUT WITH SOLO-NESS
What was I fighting for?
THERE ARE A LOT OF REVISION EXERCISES HERE——
W UNIVERSITY, S UNIVERSITY'S REVISION TESTS
You all have to study hard for this exam——

I'm already lazy now.....
This is bad.....
I don't understand anything .....
Will I able to pass final exam?
FINALLY, IT'S RECESS
DING-DONG-
OUCH, SO PAINFUL!
Impo-ssible.....
No problem... I think
I'M HERE!
LOOK
EVERYWHERE
RAISE HEAD UP
WHO'S THAT?

ASANO-SENSEI...!!
Can't believe you threw a thing on a student's head!
Also it's a white and heavy one!
Why.....?
THIS BOOK IS FOR YOU

THIS IS MY REFERENCE BOOK FOR MY LAST YEAR'S FINAL EXAM
I FOUND IT WHEN I WAS TIDYING UP MY PLACE
OH, SO THAT'S HOW IT IS... THANK YOU
YOU'RE WELCOME! YOU JUST HAVE TO TREAT ME TO A CUP OF COFFEE, THAT'S ALL!
Don't bother. Another thread. Attachments to treat him to a drink!
...
たら～っ

Why do you want to enter S University?
STRONGLY GRIPS.....
ASANO-SENSEI!
I.....
AM USELESS,
love, my studies...
are all in such a mess.....
I WAS HOPING THAT IF I COULD ENTER AN EXCELLENT UNIVERSITY....
DID I DO ANYTHING WRONG.....?
After saying all that words,
It sort of looked like I was lying or something
I COULD JUST HAVE A BIT MORE CONFIDENCE IN MYSELF....
ALTHOUGH BEING TOLD BY MY FRIENDS THAT IT'S IMPOSSIBLE


HOW COULD IT HAPPEN?
GAMBATTE OH!
Why.....
Why does his words are.....

DO YOU WANT TO JOIN THE SUMMER WEEK'S SEMINAR?
It's organized by the school
So warm.....
ASANO-SENSEI
ASANO-SENSEI!
KOZUE-CHAN.....
.....I AM WONDERING WHETHER SYO-CHAN WANTS TO STUDY HARD OR NOT.....?
BUT I GUESS MY RESULTS ARE STILL WORSE THAN HERE....
...I WANT TO JOIN...
the seminar
REALLY?
THEN I GO ASK DAISUKE TO JOIN TOO
CRASH
Ah

SHINA-CHAN!
AH,
ABOUT LAST TIME, ARE YOU OKAY? I'M SO SORRY
SO SORRY!
IT'S ALRIGHT—

—He is the student that has the most outstanding results in school!
IT'S TRUE THAT—
I HAVE TO STUDY HARD...
uwy...
WASA!~~~ YOUR NOTES ARE SO NEAT!
THANK YOU FOR YOUR COMPLIMENTS!
I'm sorry about your things—
IT'S HIRAI-KUN FROM THE OTHER CLASS—
I'M OKAY. I'M OKAY THIS TIME IS MY FAULT—

THANK YOU!!
I STILL HAVEN'T PUT ALL MY EFFORTS IN MY STUDIES!!
THANK ME FOR WHAT?
It's from her mouth!
Also,
Didn't Asano-sensei told me?
Ganbatte.
Ganbatte!
SUMMER HOLIDAYS STARTED FROM YESTERDAY.
BUT THE CANDIDATES STILL HAVE TO...
I have to study hard...
BOOM

Smile
NO PROBLEM.
Maybe
DO YOU UNDER-STAND?
OH!
パコッ!
I will study hard.
OH MY GOSH!
SOOOO HOOOOOT!

WE ARE SO PATHETIC!
WE HAVE TO GO TO THE LIBRARY ON SUMMER HOLIDAYS!?
Kozue-chan, you have to help me to get into Hakuryou Academy!
WE ARE CANDIDATES, THAT'S WHY WE HAVE TO...
HERE IT GOES AGAIN HER TANTRUM STARTS AGAIN...
I want to study! I want to go shopping!
WAAH... WAAH...
O!---!!
THERE'S ICE!! KOZUE-CHAN!! COME & EAT SOME ICE!!
ICE
Eh.....
ASANO-SENSEI---

[We will break up, okay?]
This is just like that time.....
My fingers are like being frozen..
Oh my gosh...

I think that love
the more you fall deeper into it
the more you don't understand what that person is thinking...
I THOUGHT YOU ARE CASUAL,
PROBABLY YOU ARE EASY TO GET AND EASY TO LET GO
So..... that's enough!
I don't want any relationship or love anymore!
THAT NEW TEACHER CALLED ASANO-SENSEI IS SO HANDSOME AND COOL!
All the sweetness during the love honeymoon period,
the emptiness after the break-ups,
everything.....
I no longer have any expectations for men anymore!
GOOD MORNING, ASANO-SENSEI!
MORNING
WHAT'S WRONG WITH YOU, SHINA-CHAN?
WHY DON'T YOU GREET YOUR TEACHER?

I always thought of that

But.....

OH YES, ASANO-SENSEI'S LESSONS,
HAVE SO MANY FEMALE STUDENTS ATTENDING!
IS SHE PLAYING WITH ME?
I CAN'T BELIEVE SHE PASSED UP A BLANK PAPER ON MY EXAM,
SHE SURE HAS GUTS—

YOU DON'T UNDERSTAND ANY OF MY LESSONS?
SHAKING THE HEAD
I JUST SUDDENLY DON'T HAVE ANY MOTIVATIONS TO PUSH ME ON
Actually I know why..
THIS AH
I UNDER-STOOD THIS KIND OF SITUATION TOO
BUT DURING THIS IMPORTANT TIMES
TEACHER, CAN YOU KISS ME?
DID YOU SAY SOME-THING?

IF.....
ASANO-SENSEI GAVE ME A KISS, I WILL HAVE MOTIVATION!

HOW DO YOU KNOW?
Where did you see?
ALSO
TEACHER, YOU ALREADY HAVE A CUTE GIRLFRIEND—
BUT,
You watched too many romantic movies?
THIS DIALOGUE LINE DOESN'T SUIT YOU!!
ピアッサー
OUCH, SO PAINFUL..... HAVE MERCY ON ME! I'M JUST JOKING!!
LOVE.....
Because,
IT WILL STILL END SOMEDAY, RIGHT?
Because there are no such things as forever or ever after..
.. MAYBE IT'S TRUE ..

BUT...
NOW SHE IS THE MOST IMPORTANT WOMAN IN MY LIFE—
Asano-sensei...
That affectionate face...!!
PLEASE I BEG YOU—
.....
DON'T TREAT ME TOO KINO ANYMORE...
DON'T MAKE ME HAPPY—

EVERYTHING YOU DO WILL ONLY MAKE ME FALL IN LOVE WITH YOU.....!
SHINA-CHAN.....

have unconsciously,
fallen in love with.....
Asano-sensei.....!

I don't need men in my life anymore

but....

I consciously fell in love with Asano-sensei.....

even after I knew, that he already had a girlfriend, I still couldn't control myself.

I LOVE SLEEPING

PART ONE

I LOVE LOVE LOVE SLEEPING VERY MUCH.
BUT AFTER HAVING KIDS,
I HAD NEVER SLEPT MORE THAN 5 OR 6 HOURS
BUT I STILL HAVE MY AFTERNOON NAP.

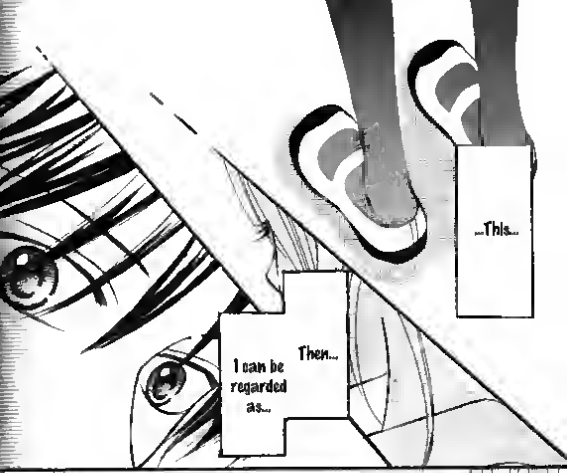
My 15th nap.....

THAT COUNTS AS SLEEPING TOO?!

DOING ALL OF THAT WILL ONLY MAKE ME FALL IN LOVE WITH YOU
Unable to stop.....
職員室
HEAVY LOVE STRUCK GIRL
Silent
Ah.....
What should I do.....
If I met him today.....
Ah.....
WHAT'S WRONG?

Asano-sensei...
DIDN'T YOU WANT TO GO IN?
Because you have so many workbooks You have no free hands to open the door right?
ぱっ
THANK
THANK YOU...
ARE THESE WORKBOOKS FOR ODA-SENSEI?
...YES
LET ME HELP TAKE THESE TO HIM
Give me.
RE-ALLY?
..Asano-sensei..

THEN,
THANK YOU...
Still having the same serious expression as always...
I'LL GO FIRST...
TURN AROUND
SHINA-CHAN!
I'M SORRY! I CAN'T RESPOND TO YOUR FEELINGS FOR ME.


...This...
Then...
I can be regarded as...

being completely...
dumped by Asano-sensei...

This is meaning-less...
Now,
no matter what I do...
I can't make myself turn around and look at him in the eyes...

How did I..... use to.....
recover from broken hearts?
PAK!
I HAVE NO CLUE ANYMORE
I can no longer continue reading...
What the hell! I'm feeling down right now and she sends me this kind of message!?
I'm in the aquarium exhibition with Patrick♡ There's more than a thousand lovers here. I'm so happy today Such an unforgettable Sunday~♡
menu
BEEP
AH, SYO-CHAN'S MESSAGE

OH, IT'S YOU, HIRAI-KUN!
YOU'RE THE ONLY ONE HERE TODAY?
It's really strange seeing you here.
CAN I SIT BESIDE ttYOU?
SHOCKED!
AH... YES, YOU CAN...
Please sit.
I can't concentrate...
...Why does he want to sit beside me...?
SHINA-CHAN!?
WHAT'S WRONG?
ACTU-ALLY, IT'S NO-THING...
SYO-CHAN'S FACE WHEN SHE'S HAVING A ROMANTIC DATE...
LIII, BECAUSE...
It's a summer holiday.

DO YOU HAVE A CRUSH ON ASANO-SENSEI?
WHY...
WHY DO YOU THINK THAT...?
ARE YOU OKAY?
HOW SHOULD I SAY THIS...
YOU ARE TOO
IT'S JUST THAT EVERY TIME I SEE YOU TWO TOGETHER I FEEL THAT...
SAW US?
IT'S NOTHING THE TRUTH IS...
I HAVE BEEN COMPLETELY DUMPED BY HIM!

REALLY?
ASANO-SENSEI ALREADY HAD A GIRLFRIEND
SORRY
I SHOULDN'T TALK ABOUT THIS TOPIC
IT'S OKAY. I DON'T MIND
OH— DO YOU HAVE ANY QUESTIONS ABOUT YOUR HOMEWORK? I CAN TEACH YOU.
REALLY? THAT'S GREAT!
So
I better forget about him.
THANK GOODNESS YOU HELPED ME TODAY,
I SOLVED ALL THE QUESTIONS
Thank you—
YOU'RE WELCOME
GOOD-BYE
I'M GOING THIS WAY
See you tomorrow at school
WAIT—

SHINA-CHAN.....
GRIPS TIGHTLY
I LIKE YOU!

What..?
I KNOW THAT THE EXAM IS GETTING CLOSER... AND I ALSO KNOW THAT YOU HAVE SOMEONE YOU LIKE...

HE PROBABLY DIDN'T SEE ANYTHING GOOD IN ME... I CAN'T THINK OF ANY GOOD CHARACTERISTICS ABOUT MYSELF...
WHAT DOES HE LIKE ABOUT ME...?
What should I do...?
You don't have to give me a reply, take your time...
ASANO-SENSEI ♡
Can I love...
someone other than Asano-sensei...?
In my heart
Can I still fall in love with other guys...?

学
IT WAS BECAUSE OF HIM, THAT I JOINED THE SUMMER'S SEMINAR TALK
AI... BUT IT LOOKS LIKE HE DIDN'T FEEL ANYTHING TOWARDS ME...
AI... THIS IS MAKING ME DEPRESSED
ASANO-SENSEI,
QUESTION 3'S ANSWER IS WRONG!?
?
RE-ALLY?
OH, IT'S TRUE
SOR-RY~
Weird?
...What's wrong with Asano-sensei...?

Asano-sensei's been acting strange lately...
Maybe I'm thinking too much.
PRESS
ROLLS OUT
SPECIAL SELECT
ORANGE JUICE
TURN AROUND
THANK YOU FOR BUYING ME A DRINK!!
This is sweet!
Orange juice?

OH, IT'S YOU.
I WON'T TELL ANYONE
Don't embarrass the teacher's secret!
Haha
I'M TREATING YOU TO A DRINK.
SO YOU'D BETTER PAY ATTENTION TO MY LESSONS!
IS IT BECAUSE OF ME?
WHAT DO YOU MEAN?
YOU'VE BEEN ACTING STRANGE LATELY. IT S SEEMS YOU'RE DISTRACTED WHILE TEACHING

IS IT BECAUSE
I CONFESSED MY FEELINGS TO YOU?
IMPOSSIBLE,
I DON'T MIND ABOUT IT.
*Knocked out completely
Is it that hard for you to at least care about my feelings!!
THEN...
IS IT POSSIBLE THAT IT'S ABOUT YOUR GIRLFRIEND?
THUD
It's because of his girlfriend?
IT'S TRUE
PAIN
WHAT HAPPENED?
DID YOU TWO HAVE A FIGHT.....?

DON'T WORRY!
I DON'T CARE MUCH ABOUT YOU ANYMORE~~~
CARE ABOUT ME?
Umm... It's just that...
SHE WANTS TO GET MARRIED

I'VE ONLY BEEN A TEACHER FOR A YEAR!!
EVEN THOUGH I KNOW THAT SOMEDAY IN THE FUTURE WE'LL GET MARRIED...
BUT HONESTLY, I HAVEN'T EVEN THOUGHT ABOUT MARRIAGE
MA MARRIED...?
SHE WANTS TO GET MARRIED?
YUP.
ソクソク
ソクソク

The Pay Heartbeat
I THINK,
SHE MIGHT BE SAYING THAT BECAUSE SHE WANTS TO BE WITH YOU FOREVER.

BYE, I NEED TO GET BACK TO CLASS, I'M GONNA GO.
AH, THE BELL JUST RANG.
DING DONG
THIS
.....
Just now,
Did I smile naturally in front of him...?
Ai...
MARRIAGE,
THIS TO-PIC...

SHINA-CHAN?
はっ
IS JUST TOO PAINFUL
knowing what he's going to tell me
It'll be best if I don't know anything more
JUST NOW...
I SAW YOU RUNNING HERE...
Ah...
Oh, it's Hirai-kun...
...WHAT HAPPENED?
UMM
NO-THING

I'M LIKE AN IDIOT
Jeez
IT'S JUST THAT
I'VE GOT A HEADACHE FROM READING TOO MUCH, SO I SKIPPED CLASS
...I'm an idiot
Hirai-kin must feel really awkward ..
カッ
Eh?

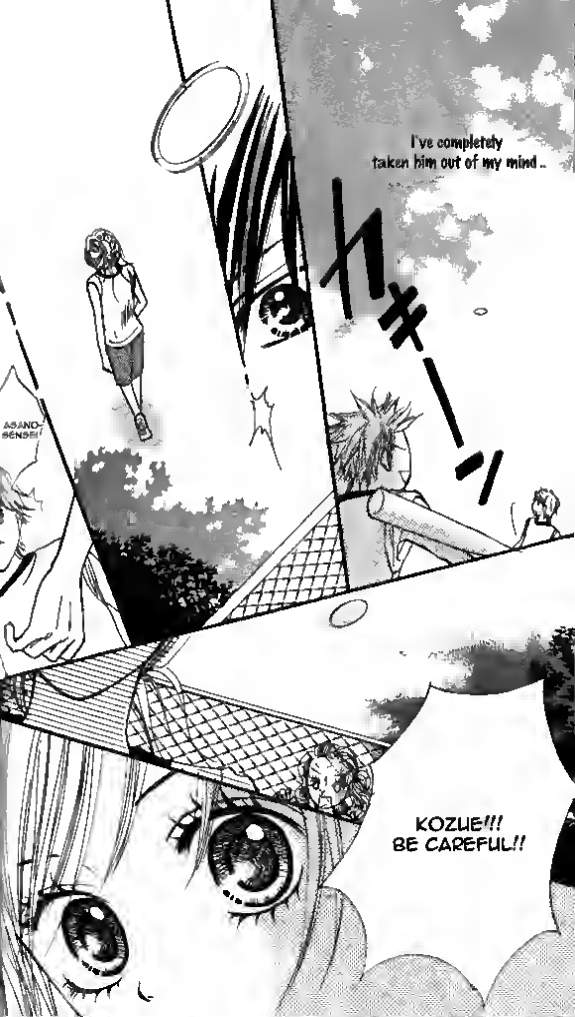
I've got to...
say farewell to my feelings for him
Say goodbye...
UMM...
STUDENTS, THE SCHOOL ENTRANCE CEREMONY IS ABOUT TO START SO TO THE AUDITORIUM, PLEASE.
WAH~ YOU HAVE A RUN-IN WITH--
IT'S A GIRL, A PAIN-FUL--
But hopefully...
After a while
things will go back to the way they were before...

I believe they will...
WHO THE HECK ORGANIZED A SPORTS COMPETITION WHILE THE FINAL EXAM IS DRAWING NEAR?
Whose idea was it?
BUT, WE CAN ALL RELAX BEFORE THE EXAM!

HIRAI-KUN
KOZUE-CHAN!
WHAT SPORT ARE YOU PLAYING?
I CAN'T BELIEVE THOSE WORDS ARE COMING OUT FROM YOUR MOUTH!
YOU DID WELL ON YOUR PREVIOUS TEST~~~
YOU'RE THE ONE WHO LOVES DATING
BASKET-BALL. HOW ABOUT YOU?
BASE-BALL.
BUT I DON'T PLAY WELL IN BASEBALL.
It's like the same with... me also...
I'M ALSO THE SAME.
I'm gonna go
DO YOU WANT TO COME BY AND CHEER FOR US LATER?
OKAY ~~
YOU'VE BEEN CAUGHT RED-HANDED~~~
HE CALLED YOU [KOZUE]!
When did your relation really start?
OH, AHHH~~~

I'm a bit calm down now.
Thanks to Hirai-kun...
HE IS REALLY HARD-WORKING
OH I REMEMBER, ONCE,
YOU WERE WHISPERING WITH HIM, YOU TWO MUST BE LOVERS
WHIS-PERING WITH HIM.
Please don't get with the girls that I like!
THERE'S NOTHING GOING ON BETWEEN US
IT'S JUST THAT HE HELPED ME WITH MY HOMEWORK OVER THE SUMMER HOLIDAYS
Even now he sometimes helps me.
REALLY? THAT'S IT?
DON'T LIE TO ME"
...DAISUKE IS TRYING REALLY HARD...
PLAYING BALL IN THE MIDDLE OF THE SUMMER IS REALLY HARD FOR HIM.
OH
SYO-CHAN
I'M GONNA GO PLAY NOW, YOU'VE GOTTA COME SEE ME PLAY, YOU'VE GOTTA SEE
Wanna watch!

Aaaaa-sensei is not coming to the convention?
Yes I'm not gonna do yaoi.
Ah... it's him!
I already...
forgot about him...


I've completely taken him out of my mind..
カキーン
ASANO-SENSEI!
KOZUE!!! BE CAREFUL!!

EH...
Tmp

IT'S PAIN-FUL...
Asano-sensei...!!

YES
ASANO-SENSEI!!
KOZUE!
IS ANYONE HURT?
O!
Full of murderous intention
I WANT SOME FRIED CHICKEN AND CHICKEN SOUP
!?
I WANT TO BE COMPENSATED WITH A MEAL! DIDN'T YOU SET IT?
WHO HIT ME JUST NOW? GO BUY FOOD FOR ME RIGHT NOW!
YES...
Are you really okay?
.....

REALLY?
ARE YOU OKAY?
KNOCK
I'M OKAY!
THANK GOODNESS YOU'RE OKAY

I'still...
IF YOU HAD GOTTEN HIT, I WAS AFRAID YOU'D BECOME DUMBER,
AND WOULDN'T BE ACCEPTED INTO A UNIVERSITY THAT WOULD HAVE BEEN REALLY BAD~~~
..I can't
can't..
pretend..

WHAT SHOULD I DO ?
TO FORGET ABOUT ASANO-SENSEI?
...I know.
no matter what I do..

no matter how hard I try,
I still can't...
stop my feelings for you...

I think that,
No matter how embarrassing it was,
It's just because I like Asano-sensei so much...

I HAVEN'T EATEN ANYTHING FOR A WHOLE DAY...
TIRED
(一切只是因為我喜歡)

ACTUALLY, THAT TIME...
I DELIBERATELY TOLD YOU THAT.
What do you mean...?
THE REASON I HAD A FIGHT WITH MY GIRLFRIEND...
...HONESTLY,
I SAID THAT TO YOU BECAUSE I WANT YOU TO FORGET ABOUT ME
BUT I'VE ONLY BEEN A TEACHER FOR A YEAR
That's...
EVEN THOUGH I KNOW WE'LL GET MARRIED IN THE FUTURE
BUT HONESTLY I WASN'T EVEN THINKING ABOUT MARRIAGE

I'VE BEEN AVOIDING YOUR LOVE
THE TRUTH IS, I HAVE DISCOVERED THAT
I COULD SEE, THAT YOU ARE FORCING YOURSELF..
BUT AFTER I TOLD YOU I NOTICED THAT EVEN WHEN YOU SMILE,
I always let..
Asano-sensei apologize to me...
I'M SORRY...
SHAKES HEAD

WELL, I BETTER GO NOW
OH...
BYE
ASANO-SENSEI----
WAKAMIYA-SENSEI IS LOOKING FOR YOU----
Eh ?
OK, I'M COMING!
I THINK THAT,
MAYBE SOMEWHERE DEEP INSIDE MY HEART,
I'M ALSO AFRAID OF
Thank you ...
Thank you ...
For facing my love & my confession
I really think that...
Falling in love with Asano-sensei,
is great...

I also feel relieved at the same time..
Although I feel a bit lonely.
After that,
Asano-sensei acts the same as always.
AFTER HANGING OUT WITH SYO-CHAN, IT MAKES ME LAZIER THAN I CAN IMAGINE...
Let's rest and eat some snacks first!
Then,
Before winter...
The final exam is getting closer every second...
ドサッ
...I think that's how it should be.
I better study hard when I got home...
THERE'S NOT ENOUGH TIME!

Oh my goodness!!
SHINA-CHAN?
STUNNED
This voice...
Coincidence
You are quite carefree about your final exam right!?
It's normal for everyone to buy things in the convenience store
WHY?
WHY ARE YOU HERE, ASANO-SENSEI?
RETREATING
IT MEANS THAT...
Where are you at then?
Eh~~~
There's the most important time you seem so relaxed about, the final exam... Isn't that right~~~
There's no way it's like that.

WOW
I am sitting in Asano-sensei's car!!
*Heart thumping
ドッキ
ドッキ
ドッキ
Clenching a free fist
ちょい
ちょい
IT'S LATE, I'LL TAKE YOU HOME.
Your hands are full.
REALLY?
BUT,
I THINK HIS GIRLFRIEND HAS PROBABLY SAT IN HIS CAR MANY TIMES.
HAVE YOU MADE UP WITH YOUR GIRLFRIEND?
THAT...
TEACHER...
THE TRUTH !,
I DON'T REALLY WANNA ASK...

NOT A SINGLE SOUND
WHAT'S WRONG?
WE BROKE UP
W-WHY ..?
IS IT BECAUSE OF ME?
DON'T SAY ANYMORE!
FIRST OF ALL,
IT'S DEFINITELY NOT BECAUSE OF YOU
DIDN'T YOU SAY IT BEFORE?

COUPLES BREAK UP EVENTUALLY
DOESN'T EVERY RELATIONSHIP END SOMEDAY?
Yes...
...I THINK THAT,
UNCON-SCIOUSLY,
OUR DIFFERENT PERSPECTIVES IN LIFE SLOWLY CREATED A GAP BETWEEN US...
I...
I SAID THAT BEFORE...
But...

...Asano-sensei,
I'm sorry...
IT'S NOBODY'S FAULT.
I don't know...
how to mend..
a broken-hearted guy...
Ei
KOZUE-CHAN!!

Hey
ARE YOU LISTENING?
I THINK,
TODAY IS PROBABLY THE LAST DAY THE TWO OF US MEET ALONE TOGETHER
WHY?
ANYWAY, ASANO-SENSEI IS SINGLE AGAIN
Hirai-kun is really taking time to help me with my studies!!
YES...
OH...
NO...
YOU'RE NOT LISTENING, IS SHE!?
This is it, maybe!?

I THINK THAT...
YOU SHOULD TRY AGAIN
WHAT CAN I DO? EVEN IF HE'S SINGLE AGAIN
YOU TRY GIVING UP ON ASANO-SENSEI, AND BE WITH ME?
THEN HOW ABOUT...
Hirai-kun...

I...
I'M SORRY!
IT SEEMS LIKE I WAS A BIT FORWARD
There is no doubt that,
Hirai-kun is a really nice guy.
But...
But I...
THE TRUTH IS...
IT WAS BECAUSE OF YOUR LOVE & SINCERITY TOWARDS ASANO-SENSEI,
THAT I FELL IN LOVE WITH YOU...
*Shakes head
ふるふる
ふるふる

SO...
PLEASE DON'T GIVE UP
DON'T GIVE UP ON YOUR STUDIES
OR ASANO-SENSEI, DON'T EVER GIVE UP ON EITHER OF THEM
Hirai-kun.
I'm sorry...
I always acted like a child in front of you, al
Because of you're gentleness,
has always made me...
feel relieved & at peace...
Sorry...
I'm really sorry...
For letting you down...
KOZUE-CHAN!!

EXCUSE ME,
I REALLY HAVE TO GO FIND YAN-SENSEI, WAIT FOR ME, OKAY?
OKAY.
Why does it...
Always...
It's all because of me...
Not only did I make the person who likes me confused,
But I've also hurt him.
He's such a gentle guy...
Now I finally understand that,
I am incapable of having a relationship...
3 — B

THE SCHOOL IS GOING TO BE LOCKED SOON...!
ガタッ

WHY DOES SHE CRY HERSELF TO SLEEP...?
The answer for Question 3 is incorrect

HE DIDN'T TUTOR ME
Impossible...
EH——
HE WALKED OUT OF THE CLASSROOM JUST NOW
Just now I was asleep
When I saw it, I knew the stupid nurse... I quickly went here to tell you about it
YOU ARE SO MEAN!! WHY DOES ASANO-SENSEI ONLY TUTOR YOU!?
WHAT ARE YOU TALKING ABOUT?
KAKKK
AH——— I KNEW IT!!
Just woke up——
There really is the smell of Asano-sensei's cigarette smoke...
HAHA~
So why~
Why? What are y... Iwashima-san?
BLEEEH GHOST~
This is...

Please don't give up on
your studies or Asano-sensei...
Don't ever give up on either of them.
I know...
Okay...
Time for an after-lunch rest!
92
!!
THEN AROUND
ドン!!

NOT BAD!
DON'T TELL ME YOU CHEATED ON MY TEST?
Is it true that your test score was a coincidence?
What!
Alya...
YOUR ENGLISH STILL HASN'T IMPROVED YET
It's impossible. After all I'm my subjects' (or teacher's) favorite!
...Why... does teacher know about my English results...?
Is it possible that Asano-sensei, he...
He's started noticing my every move?
WHEN IS THE FINAL EXAM?
DON'T BE BAD IF YOU FAIL YOUR EXAM!
I'M ON THE WAY
!!
*Ding Dong

ASANO-SENSEI!
COULD YOU GIVE ME SOMETHING?
As a wish for my improvement?
WHAT?
Why do you want something from me?
IT'S BECAUSE I WANT TO USE IT AS MY LUCKY CHARM DURING THE FINAL EXAM
UMM. THIS
I DIDN'T BRING ANYTHING WITH ME NOW
CAN I?

I'M JUST LETTING YOU BORROW IT.
REMEMBER TO GIVE IT BACK, EVEN IF YOU FAIL THE FINAL EXAM
As I thought,
No matter what happens,
Asano-sensei...
YOU WANT TO BECOME A LAWYER?!
YES ♪
ALWAYS KEEPS
ENCOURAGING & HELPING ME...

Gambateh!
His words
keep giving me strength, encouraging me...
卒業
Looks everywhere
KOZUE-CHAN WHERE ARE YOU GOING?
Assembly is about to begin soon
OH
OKAY I'LL COME BACK RIGHT AWAY!
BUMP
Ah..
AH...
I'M SORRY!

Hirai-kun...
WE ALWAYS KEEP BUMPING INTO EACH OTHER
I HEARD THAT YOU HAVE BEEN ACCEPTED INTO S UNIVERSITY.
CONGRATULATIONS!
Thank you.
I SHOULD BE CONGRATULATING YOU. YOU GOT ACCEPTED INTO T UNIVERSITY ON YOUR FIRST TRY!
You are overachiever.
EXCUSE ME.
I'VE GOT SOMEWHERE I NEED TO BE.
OKAY THEN
Goodbye.
HIRAI-KUN!
KNKKK
EH?
I don't want denial or acceptance. I will miss you.

ASANO-SENSEI,
THE GRADUATION CEREMONY IS ABOUT TO START SOON
..I KNOW
RIGHT
ASANO-SENSEI
THIS IS...
THE WATCH THAT I BORROWED FROM YOU...
YOU CAN HAVE IT

IT'S A GIFT FOR YOU TO CELEBRATE YOUR ACCEPTANCE INTO S UNIVERSITY!
Grips tightly...
THAT
I SHOULD PROBABLY BE GOING NOW
ASANO-SENSEI!
I HAVE A LAST REQUEST
CAN YOU HUG ME TIGHTLY FOR A WHILE?

IS THIS THE LAST HUG?
BE-CAUSE...
BUT...
WANNA START DATING?

...Asano-sensei...?
I've lost count of ow many tears I've shed
And it makes me unable to give up on...
This love...
This relationship...
Has made me cry so many times,

No matter how time passes,
My heart,
will never change...
..Because,
I LIKE
ASANO-SENSEI THE MOST
This comes from my instinct of love
WHY ARE YOU CRYING!?

So...
From now on,
I am still going to keep falling in love!
GRADUATES REPRESENTATIVE----
(GIRL, DON'T WORRY!!)
"THE END"

Anngwi'na Kanojo - Ch2

Translator: Max92

Proofreader: Airi/Asai

Editor: Tqblicious

Qcer: Taka_Miaka

Anngui na Kanojo - Ch3

Translator: Max92

Proofreader: Anri

Editor: Tqblicious

Qcer: Aurea

Anngui na Kanojo - Ch1

Translator: Max92

Proofreader: Asai

Editor: Tqblicious

Quality Checker: Aurea

Chibi Manga

You Are In My Heart

My academic results are average,
I'm not pretty,
Am I really.....
going to lead a plain routine for the rest of my life?
Ai, it makes me feel ....
so empty & regretful.....
SHA-CHAN, TRY THIS!
This is delicious!
NANAKO-CHAN
OH MY GOSH~
WHAT IS THIS.....??
THIS IS SO DELI-CIOUS~.."
山田屋プリン

DON'T YOU HAVE ANY COMMON SENSE?!
DURING THE IMPORTANT HOURS OF THE FINAL EXAM, HOW COULD YOU EAT THESE KINDS OF FOOD!?
AND PLEASE, DON'T EAT WHILE YOU WALK!!
YOU'RE THE ONE WHO READS BOOKS WHILE YOU WALK....
Aiyo..... Because I'm too bored.....
UTAHIME-CHAN!
COME HERE FOR A WHILE....
CAN YOU TAKE THE POSITION AS THIS YEAR'S CLASS COUNCIL MEMBER?
WHAT?

ALL THE OTHER STUDENTS ARE VERY BUSY WITH THEIR FINAL EXAMS.
YOU'VE ALREADY PASSED THE RECOMMENDED SCREENING EXAM. YOU'RE PROBABLY NOT BUSY WITH ANYTHING RIGHT NOW, RIGHT?
IN THE BOYS' GROUP OZAWA-KUN HAS ALREADY PROMISED TO HELP OUT
DON'T ALL THE FOLLOWING ACTIVITIES HAVE NOTHING TO DO WITH THE GRADUATION CLASS' ACTIVITIES!?
WHY!? WHY ME!?
IT'S TRUE- THAT'S WHY I'M SO TROUBLED ABOUT THIS-
Ozawa-kun can't do anything alone!
WHY ARE YOU SO HAPPY ABOUT THIS!?
At the end, I still have to do the rest of the work by myself
PLEASE DON'T SAY THAT...
IT'S TRUE
Ozawa-kun!?
THIS MUST BE FATE I CAN'T BELIEVE THAT YOU WILL HAVE A CHANCE TO WORK WITH OZAWA-KUN
Other female students are really jealous of you
THE CLASS COUNCIL MEETING IS ABOUT TO START SOON!
.....The truth is,

I don't hate this job.....
I'm just not good at it.....
YEAR 3 CLASS A 6 REPRESENTATIVE IS ABSENT!
*powerless
*door opens
ガラッ
I WAS RIGHT,
HE WOULDN'T COME
Ozawa Suzu---!!
SORRY, I WAS LATE'

Ozawa-kun, you joined the class council, too?
Yes. Please, teach me!
Ozawa-kun is completely different from me
He looks like a guy that keeps his distance from others...
Ah... I'm lonely...
YOU'RE TOO LATE!!
I CAN'T DO ANYTHING ABOUT IT. THERE WAS A TRAFFIC JAM ALONG THE WAY.
I wasn't late by minutes or hours.
TRAFFIC JAM?
Oh my gosh...
I saw Ozawa Suzu-kun.....
I can't believe my eyes...

HEY, SANGO-CHAN!
SHOCKED
ER—
WHAT DO YOU WANT!?
DO YOU HAVE ANYTHING FOR ME TO EAT?
WHAT? FOOD?
BECAUSE
DON'T YOU ALWAYS HAVE SOMETHING TO EAT?
I ONLY HAVE THESE—
Can these fit you up?
What is my impression on him.....?

OTHER FEMALE STUDENTS ARE CAPTIVATED BY HIS SMILE?
EVERY-ONE,
PLEASE RETURN TO YOUR RESPECTIVE CLASSES
ざわざわ
3-A
WHAT'S NEXT...?
WHAT'S THE USE OF ALL THIS PAPERWORK?
WE HAVE TO CLIP FIVE PIECES OF PAPER TOGETHER
HAHAHA!!
THESE ARE ALL JUNK FOODS
*Heart throbbing...

I WANT TO BORROW YOUR STAPLER!
Touched
THIS~ SOUNDS LIKE IT IS SO TROUBLE-SOME
HE SAYS THAT HE WANTS TO HELP, BUT HE KEEPS MUMBLING
Sudo-kun, be more clear, huh~
WAH!
SHOCKED
WHAT?! WHAT'S WRONG WITH YOU?
WHAT DID I DO?
Paper scattered everywhere
BEING SHOCKED
THE
WHY DO YOU WANT TO JOIN THE CLASS COUNCIL? YOU DON'T LOOK LIKE SOMEONE WHO IS EAGER TO JOIN.....

.....Memories.....
Of high school?
I WAS THINKING THAT MAYBE IT WOULD BE AN UNFORGETTABLE MEMORY OF HIGH SCHOOL FOR ME
OH, THAT'S HOW IT IS~
AREN'T YOU NERVOUS AT THE BEGINNING?
Are you anxious to speak?
BULLSEYE
YOU ARE SO CUTE---
!!

I don't even have the chance to spend lunch time.....
I'M NOT GOING TO EAT LUNCH WITH YOU I ASKED SOMEONE TO TUTOR ME SO PLEASE EXCUSE ME~
WHAT ARE YOU TALKING ABOUT!?
It's only lunch time now~
IS THERE ANYONE WHO CAN JOIN ME FOR LUNCH?
TURNS AROUND
Please Don't simply call me cute !!
I'm not used to it!!
Oh my!!
Everyone is so hardworking...
CONCENTRATE
BUT I THINK IT'S OKAY!!
I NEVER STAYED LONG IN A CLASSROOM WITH A BOY BEFORE!!
NANAKO!
DEPRESSED

ガラッ
ARE YOU EATING ALONE?
YEAH, YES
Yuuki-
WHAT'S WRONG?
SUZU-KUN ARE YOU GOING TO EAT HERE TODAY?
Who....
What.?
YES!
Oh my gosh..... is.....Is this? Your bentou?
So cute!
I'M GUESSING THAT THE BENTOU IS A GIFT FROM GIRLS.....
DO YOU WANT TO EAT?

IS IT REALLY THAT DELICIOUS!?
Heaven!
SO SO DELICIOUS!
NO! I DON'T WANT TO EAT.....
ITE
IT'S POSSIBLE, THIS GUY NEVER SAYS NO TO GIRLS
I THOUGHT SOMEONE MADE THE BENTOU FOR YOU
HEY!
HE MADE IT ALL BY HIMSELF!
YOU ARE SUCH A BIG MOUTH!
No..... No way!?
It's unbelievable!
THERE'S SOMEONE WHO WANTS TO SEE YOU!
STUDENTS FROM YEAR 1 CLASS ARE LOOKING FOR YOU
OH!
IT'S TRUE
HE REALLY IS A CHICK MAGNET
.....But.....

I always thought that he's a self-centered guy.
because he looks a bit cool.
So, maybe it's quite hard to talk to him....
But....
He seems to be different than what I thought.....
BUT I STILL DON'T GET IT—— WHY IS HE FEEDING ME!?
HEY——!
WHAT IS THIS GRADUATION'S PRODUCTION?
WHAT?
THAT—— IS THE SOUVENIR FOR OUR SCHOOL'S ANNUAL GRADUATION EVENTS...!
OH, I SEE

HOW ABOUT PHOTOS?
PHOTOS?
DON'T YOU THINK THAT THE YEARBOOK HAS ONLY A FEW PHOTOS?
IF THERE ARE A LOT OF PHOTOS, AND EVERY STUDENT'S FACE IS ON THOSE PHOTOS...
Ozawa-kun.....
looks so happy.....
*Grips tightly
OK, THEN!!
WE SHALL START WITH OUR PHOTO HUNTS RIGHT AWAY!!
What's wrong!?
Is it somethin' I said!?
MAYBE A FILM WOULD BE BETTER~
BUT THAT WOULD NEED A LOT OF MONEY WOULDN'T IT?
There are too many students...
What is he doing?

I'm doomed...
This...
couldn't be.....
HE'S HOLDING MY HAND! HE'S HOLDING MY HAND!
CONTINUES TO GRIP TIGHTLY
PHOTO HUNTING!!
GOOD IDEA!!
NANA! YOU STILL HAVE MEETING TODAY? THEN I'LL HEAD HOME FIRST
I STILL NEED TO GO TO TUTOR...
OKAY!
No.....
Impossible.....
TAKING PHOTOS?
Graduation is near.....
Say ....

I don't think I have any chances...
I THINK IT WOULD BE BETTER IF I LEAVE
Pull
WAH AH!
ARE YOU... GOING TO LEAVE ME ALONE?

SUZU-KUN---!
NO, I DON'T MEAN IT THAT WAY... I JUST DON'T WANT TO DISTURB YOU GUYS...
ARE YOU GOING TO ATTEND THE MEETING TODAY?
SANSO-CHAN! IT WOULD BE OKAY IF SUZU-KUN DIDN'T GO TO THE MEETING, RIGHT?
OH YES...
I'LL GO TO THE MEETING BY MYSELF...
WHAT ARE YOU TALKING ABOUT?
WORK COMES FIRST
I'M GOING TO DO MY BEST IN THIS
Ozawa-kun.....

*touches head
LET'S GO
What's wrong?
OKAY
This is bad.....

Now, I...
feel like I'm sitting on a cloud,
falling directly into love.....
ARE YOU TALKING ABOUT THAT?

IS OZAWA-KUN ABSENT TODAY?
STRANGE?
カーン
I HEARD HE TOOK A CALL TODAY AND WENT OUT
WHERE DID HE GO?
ピクッ
THANKS ANYWAY
WHERE IS THE PLACE?

He's working
So, he has a job.....
That is really outstanding!
IF THE COUNCIL FOUND OUT I SKIPPED THE MEETING, I'LL BE DOOMED

IS THAT YOU, SANGO-CHAN?
TURNS AROUND
Oh my gosh-----
WHAT ARE YOU DOING?
Why are you here?
PLEASE EXCUSE ME
I'M GOING TO REST FOR A WHILE
OKAY
.....But,
I just wanted to see him.....
IS HE ANGRY AT ME.....?
IT DOESN'T LOOK LIKE A COINCIDENCE AT ALL
UM, IT'S JUST A COINCI-DENCE.....

THEN,
YOU DON'T LOOK LIKE A STUDENT AT ALL.
...THANK YOU VERY MUCH.
I DIDN'T TELL THEM MY ACTUAL AGE
STUDENTS ALSO CAN GET PART TIME JOBS TOO
THAT...
THIS IS FOR YOU
OH
THANK YOU...

BUT WORKING IN A RESTAURANT IS GOOD FOR YOU,
DON'T YOU LIKE COOKING?
THAT'S BECAUSE...
MY MOTHER PASSED AWAY WHEN I WAS YOUNG
AH-
SORRY...
NEVER MIND
IT'S OK. I'M USED TO IT
I ALWAYS STEPPED ON LAND MINES
I WILL REMEMBER IT FOREVER.....
WHEN I WAS IN PRIMARY SCHOOL,
I REMEMBERED MY FATHER. WHEN HE CAME BACK FROM WORK, HE WOULD ALWAYS DO THE CHORES FIRST.
NO MATTER HOW TIRED HE WAS, HE ALWAYS COOKED THE BEST DISHES FOR ME.....

I WAS ALWAYS BESIDE HIM WHEN HE COOKED, I WATCHED HIM COOK, AND DAY BY DAY,
I LEARNED HOW TO COOK, IT'S NO LONGER A HOBBY ANYMORE
OZAWA-KUN, YOU ARE SO AMAZING
YOU'RE NOT LIKE ME THERE'S NOTHING THAT I LIKE TO DO IN MY LIFE,
THERE'S NO SPECIALITY OR SKILLS THAT I WANT TO LEARN, I'M NOT SOCIABLE LIKE YOU,
MY ONLY INTEREST IS EATING
NOW THAT I SAID IT, IT MAKES ME FEEL KINDA DEPRESSED
I DON'T THINK SO

I LIKE TO LOOK AT YOUR FACE...
WHEN YOU'RE EATING...
...What does that mean?
Ozawa-kun, please...
don't say it anymore...
I THINK THAT WHEREVER YOU ARE, WHATEVER YOU EAT, YOU LOOK LIKE YOU ATE SOMETHING SO DELICIOUS.
WHEN I SEE YOUR CUTE FACE, IT JUST SOMEHOW MAKES ME WANT TO GIVE YOU FOOD

Wait--
SEE YOU TOMORROW
I.....
Please don't say anything that would make me feel so happy.....
OH DAMN.....
OZAWA-KUN
I
MY BREAK TIME IS OVER!!
OKAY.
BYE.....
See you tomorrow.....
I don't like to feel empty.
I always hoped that my life would be more interesting.....
I often feel emptiness inside of me..
What will I say to him?

So, after I met you,
I fell in love with you.....
I really feel so happy every day
That's why I wouldn't want it to end it that way.....
HEY,
WE'RE ALMOST FINISHED WITH THE PHOTO HUNTING JOB,
IT'S GOING TO END SOON

I think that
No matter where he goes,
he will be definitely popular there.....
Which senior high school is he applying to... ?
I wonder.....
HMM
There's still a lot of things that we need to do. We'll all have to pick all the photos on the albums and distribute it to the rest of the students...
UNINTERESTING
You.....
Don't come closer.....
Walks towards her in quick steps
ズカズカ
ズカズカ
TURNS AROUND
ハッ!!

Ka-chak
Click
Right now...
Meanwhile...
AIYO ♡ THINK OF IT AS A MEMORY ♡
THAT PHOTO THAT YOU'VE JUST TAKEN MUST BE REALLY UGLY! GIVE IT BACK~
Click
Click
OKAY THEN~ I'VE FINISHED TAKING ALL THE PHOTOS~
Another set print out in thirties minutes~3
WAIT!!!

WHAT'S WRONG?
I.....
I LIKE YOU!

PUSH DOOR
I THINK THAT
YOU WILL FIND MANY GUYS OUT THERE WHO ARE BETTER THAN ME
WHY.....
WHY.....
Is it really my fault.....
I was too ignorant...

I was supposed to know that we're both from two different worlds.....
WOO~
But,
Graduation is near,
We get along well
And I thought that miracles would happen.....
But I guess that, All of these are just my daydreams.....
WOO~

From that day on,
Ozawa-kun didn't come to school anymore.....
OZAWA-KUN DIDN'T COME TO SCHOOL TODAY?
I'LL LEAVE FIRST
IS HE AVOIDING ME?
OZAWA-KUN
ALREADY DECIDED?
THAT'S TOO BAD,
BUT HONESTLY THERE'S NO NEED TO FURTHER HIS STUDIES THAT FAR AWAY

But I just can't.....

hide my feelings anymore.....

What?
HE WANTS TO GO STUDY IN KYUSHU,
I HEARD THAT HE HAD ALREADY MADE HIS DECISION
HE WANTS TO BE THE DISCIPLE OF A MASTER CHEF
TEACHER,
WHERE DID OZAWA-KUN GO?
AH...
THAT'S
.....That's how it is.
It's no longer a hobby anymore.
Ozawa-kun is moving towards his dreams and ambitions.....

LATELY, OZAWA-KUN HASN'T COME TO SCHOOL, SO YOU MUST BE VERY TIRED, RIGHT?
DO YOU WANT ME TO ASK SOMEONE ELSE TO HELP YOU OUT...?
NO NEED, I'M FINE
Because.....
Everything that we've been through together.....
Is part of our precious memories in high school.....

LOVERS' GATHERING
MUSIC TEACHER A (35)
Passionately loves a female student
This is too magical!!
Year 3 Class A's student makes up results
Unable to magically differentiate....!!
卒業式
WHAT IS THIS?
THIS IS HILARIOUS!!
"Your opera
NANAKO, BOTH OF YOU DID A REALLY GREAT JOB!

LONG TIME NO SEE!!
#7
It's him.....
OZAWA-KUN IS HERE!!
HEY, WHEN DID YOU TAKE THIS PHOTO?
SANGO-CHAN,
WHAT YOU DID WAS GREAT!
THESE ARE CERTAINLY THE MOST PRECIOUS MEMORIES IN HIGH SCHOOL

OZAWA-KUN!
EVEN THOUGH...
BOTH OF US ARE IN TWO DIFFERENT PLACES, CAN I STILL LIKE YOU?
BECAUSE OF YOU,
MY LIFE IN HIGH SCHOOL BECAME EXCITING AND MEANINGFUL,
EVERYDAY OF MY LIFE IN HIGH SCHOOL BECAME MEANINGFUL...
...SO...

NO NEED TO GIVE UP!
I STILL WANT YOU TO CONTINUE FALLING IN LOVE WITH ME!

Don't worry!
I have faith!
IF YOU LIE TO ME, I WILL BE VERY SAD
Because we are going to be apart soon
Shaking head
Ozawa-kun
NOW,
THIS IS A GIFT TO CELEBRATE YOUR GRADUATION ♡
WHAT ARE YOU TRYING TO DO?

(YOU ARE IN MY HEART)
"THE END"

Ainyai na Kanojo = Story 2

Translator: Max92

Proofreader: Sapphire Rose

Editor: Tglalicious

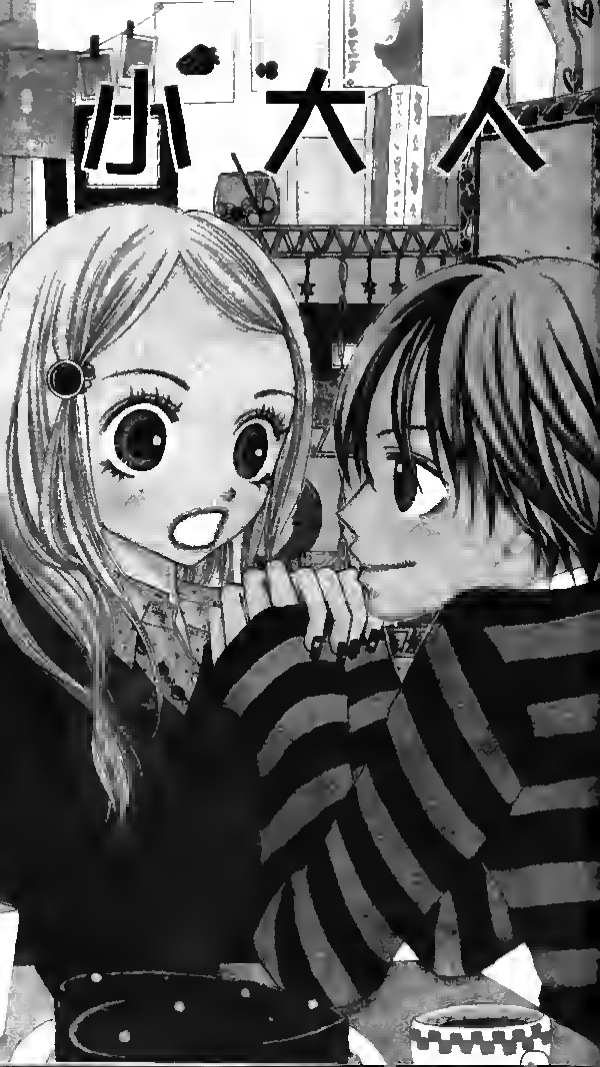
Qcer: Aurea

Chibi Manga

WHEN DOES THE NEXT CHAPTER COME OUT!
Loyal Fan
Chibi Manga To the Rescue
-No 2-
yay
DON'T WORRY, OUR STAFF WILL WORK ON IT
Chibi Manga Staff Member
To get the next release you must JOIN US
staff
WAHHH-
BACK AT CHIBI MANGA
The deadline!
staff
staff
Boss
It's here! We must get this to our fans on time! Work harder!
WITH THE STAFF HARD AT WORK
THE FAN HAS OTHER PLANS
DEAD LINE: TODAY

Chibi Manga Is Looking For...
*Translator - Japanese/Chinese/Korean
*Scanner/Raw Provider
*Editor
If you like to join us, email us at:
Chibi_manga@ymail.com

少大人



Yamashita Ming
(16 years old)
I LIKE YOU,
PLEASE GO ON A DATE WITH ME.
First time in my life, I was confessed to, but I can't believe the person is,
MAGNIFIED PICTURE
西中 I-III
A little boy who is four years younger than me

Is this a prank...?
SIGH
ISN'T THAT MY PREVIOUS HIGH SCHOOL'S UNIFORM?
RETREATING
HEY!!
ESCAPE
What the hell! I was tricked by a boy!!
YOU RAN AWAY!?
EVERYTHING WILL BE FINE IF YOU JUST PROMISED HIM.
OH YOU FEEL HAPPY ABOUT THIS!?
YOU LOOK LIKE YOU'VE LOKAY WITH THIS
IF YOU WERE ME, I DON'T THINK YOU'LL BE HAPPY ABOUT THIS

食券
SENPAI, LET ME TELL YOU...
MING-CHAN WAS JUST BEING CONFESSED BY A YEAR ONE STUDENT...
NO
AH,
YOU BIG MOUTH!
AIBA-SEN PAI!!
WHAT'S WRONG WITH YOU?
YOU LOOK SO ANGRY.
IT'S NOTH ING..
I THINK THIS IS BECAUSE...
YAMASHITA-CHAN IS SO CUTE.
DOKI
Oh my...

JUST LOOKING AT HIM..
MAKES MY HEART THUMP
WHY DON'T YOU CONFESS?
WHAT'S WRONG? YOU SEEM TO BE CAPTIVATED BY THE TENNIS CLUB PRESIDENT'S SMILE ♡
Looks like... It would be better for me to have an older boyfriend~~ ♡
WHAT?
YAMASHITA MING!
He appeared!!
The BOY!
ARE YOU GOING TO IGNORE MY CONFESSION?

He's a Year One student
Maybe it would be better if I reject him as mildly as possible...
I'M A 16-YEAR OLD HIGH SCHOOL STUDENT, AND YOU'RE JUST...
.....
12 YEARS OLD
I THINK YOU MIGHT BE THE KIND OF PERSON THAT ENJOYS PUNISHMENT GAMES, OR MAYBE YOU'RE JUST TRYING TO MAKE FUN OF ME
ARE YOU AN IDIOT!?
IF THIS WAS A JOKE, I WOULDN'T BE WAITING FOR YOU!!
Looks like he's serious about this...
What should I do...?
You little brat...
(Unbearable anger)
YOU STILL NEED TO DEPEND ON YOUR PARENTS, RIGHT!?
YOU'RE NOT THAT OLD...
IF A YEAR ONE STUDENT IS WITH A YEAR ONE FEMALE STUDENT,
ACTUALLY IT WOULD BE BETTER...

LET ME TELL YOU THIS, I DO NOT WANT TO GO ON A DATE WITH.....
MY NAME IS SHINICHI.
I DON'T WANT TO HAVE A RELATIONSHIP WITH YOU, SHINICHI!!
NOT EVEN A BIT---!!
SO YOU BETTER GET.....

What's the matter...
Why is he suddenly...
Am I being a bit too harsh on him!?
ER-
BUT...
WE CAN BE FRIENDS...
REALLY?
Eh....?

THEN FROM NOW ON, EVERYDAY...
YOU HAVE TO PLAY WITH ME ♡
SMIRK
Don't tell me that he was Sakuma just now...
SHIVERING
From that day on,
My peaceful life was ruined by Shinichi....
Morning
After School
Where do you want to eat?
He is that boy?
WHY AM I SO UNFORTUNATE...?
YAMASHITA-CHAN!

HA!
NOTHING...
I must maintain my good image!!
ARE YOU FREE LATER?
WHAT'S THE MATTER?
WHAT'S WRONG?
YOU DON'T LOOK TOO GOOD AT ALL...
Senpai!!
IT'S NOTHING.. IT'S BECAUSE OF THAT LITTLE BRAT...
WHAT DOES THAT MEAN?
Little brat?
I'M GOING TO BUY SOME THINGS FOR THE TENNIS CLUB,
SO I WAS WONDERING IF YOU COULD ACCOMPANY ME?
ME!? ME AND SENPAI!?
BECAUSE NO ONE WOULD GO WITH ME~
AH... WILL I MAKE YOUR BOYFRIEND JEALOUS!?
PLEASE~ HE IS NOT MY BOYFRIEND!!

It's true!!
There's some mineral left, so you want to go somewhere to eat?
Kaaa!
If that little brat saw me being with Senpai
What would he think...?
THE YEAR ONE STUDENT ISN'T HERE TODAY?
I WAS ANTICIPATING SEEING HIM.
BUT IT'S ALREADY HALF PAST SIX.
...But...
He waited until half past seven before...

キラ
キラ
SPARKLING
THESE BALLS SHOULD BE ENOUGH, RIGHT?
はぁ…
OF COURSE THEY'RE ENOUGH
I'm with Senpai now
Hehe... Senpai is still the best...
Do you want me to help carry some for you?
Never mind, it's okay!
I think
……
LET'S GO THEN!
…Ah.
Why should I be worried about him?
スポーツ

MOM ...
PLEASE... IT'S SUNDAY
HURRY AND WAKE UP...
Mmm ...?
The little brat
Probably thinks that we don't belong together
RAWRR... YOU FINALLY WOKE UP!
Wake up and come play with me
WHAT ARE YOU DOING!?
HOW DID YOU GET INTO MY ROOM!?
AH!
I LIKE THIS BRA.
GHOST ..
IT'S A GHOST ...

OH PLEASE, , YOU DIDN'T COME TO PICK ME UP YESTERDAY!?
WHY DO YOU WANNA COME TO MY ROOM
I'M NOT !
OH, LOOKS LIKE YOU'RE WAITING FOR ME.
SHINICHI BROUGHT SOME CAKES HERE ♡
MOM, WHAT ARE YOU DOING!?!
You even had make up!
What am I blabbering about!? I'm not waiting for him!!
WHAT AM I DOING?!
OUCH

Still,
I would like to be with an older guy.
I want to be with a kind, gentle and considerate guy, so that he is able to hold me in his arms...
That is why
It will be impossible for me to fall in love with a guy who is 4 years younger than me....
HEY, YOU DON'T WANT TO BUY THIS?
WHY DO I NEED TO BUY IT?
.....
SHINING
SHINING
FIFTY TWO THOUSAND YEN.....!?
It's impossible for me to have a heartbeat for this guy...

IT WOULD BE NICE TO WEAR A PAIR OF MATCHED RINGS DURING VALENTINE'S DAY, IT WILL CERTAINLY BE THE MOST MEMORABLE GIFT FOR COUPLES ♡
IF I WERE TO BUY ONLY ONE,
THEN IT WILL SEEM LIKE I'M LONELY ..
SIGH
THIS IS TOO EXPENSIVE !!!
Shinichi
THIS RING IS THE MOST BEST-SELLING ITEM IN THE SHOP.
It's beautiful, right?
HEY, LOOK AT THIS RING ♡
IF YOU WERE A MATURE GUY, YOU WOULD BUY THIS FOR ME.
HEY!!
Where are you going?
I'm sorry, there's your price.
スタスタ
SHINICHI ..
WHAT'S THE MATTER WITH YOU?
カツ
カツ
BUYING GIFTS FOR YOU IS CONSIDERED AS A MATURE ACTION?

THAT RING IS TOO EXPENSIVE,
I COULDN'T AFFORD TO BUY IT.
SORRY,
I'M SORRY,
I DON'T MEAN IT THAT WAY, I WAS BEING TOO HARSH ON HIM JUST NOW.....
SHINICHI .....
グキッ
!!

Total.....
Bad Luck.
I can't believe I just tripped myself in front of the public...
HEY!
JUST IGNORE ME... OR YOU WILL BE HUMILIATED TOO...

Why.....
THAT'S NOTHING, I DON'T CARE, LET THEM LAUGH.
He's just a kid.
But how can he say those words in such a gentle and cool voice...?
Sorry.
WHAT SHOULD WE DO NOW?
Your hand is injured.
DO YOU WANT TO REST IN MY HOUSE?

In the end, I still came to his house.....
SHINICHI,
WHERE ARE YOUR PARENTS?
I DON'T KNOW.
YOUR HOUSE!?
WHAT ARE YOU HALLUCINATING?
EH? YAMASHITA-CHAN.....?
Thank goodness... If I told them I'm your classmate, that will be exaggerating a bit too much.....
IT'S DONE-

Senpai...!!
WHY IS SENPAI... HERE...?
TURNS AROUND
No...No way...
THIS IS MY HOUSE...
BECAUSE...
OH, YOU KNOW MY LITTLE BROTHER.
He is Senpai's little brother!!?
...WHAT'S WRONG?
BRO, DON'T YOU HAVE A DATE TODAY?

Oh, that's how... it is... Senpai, he... already has a girlfriend...
DID YOU GUYS HAVE A FIGHT?
NO.....
MUMBLING
I'M BACK.
THERE'S A GUEST?
Eh?
DON'T TELL ME THAT THE BOY WHO HAS A CRUSH ON YOU IS ..
Oh my..... The aunt appears too!!

HI, HELLO...
I'M NOT SOMEONE SPECIAL.....
I'm just a...
AH...
YOU MUST BE...
MY ELDEST SON'S GIRLFRIEND, RIGHT?
I've always wanted to meet you
MOM, SHE'S JUST MY SCHOOLMATE
BOTH OF YOU DON'T HAVE TO BE SHY ABOUT THIS
What am I doing...
I can't believe I'm having dinner here...
Strange, Shinichi's been acting strange lately...
He doesn't even talk a bit...
WHAT
EXCUSE ME, I BETTER GO HOME NOW
SO EARLY?
MOM.....

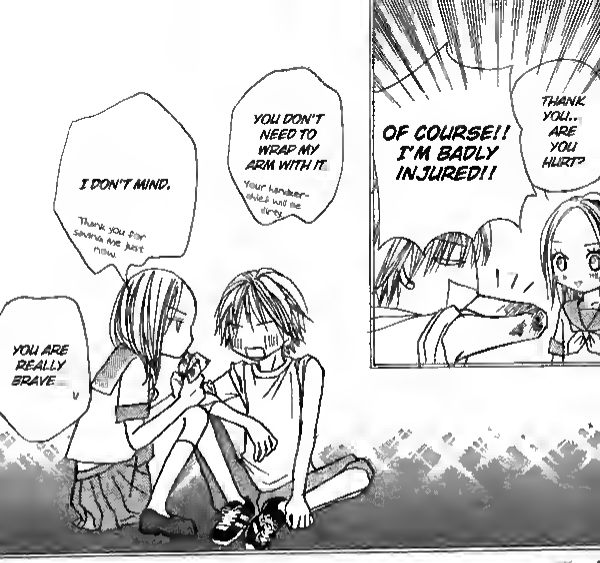
Eh?
I WILL ACCOMPANY HER HOME!!
Let's go
That..
SHINICHI
THEN LET MY SON ACCOMPANY YOU HOME.
YES, MOM.....
NO NEED!!
WHAT'S WRONG WITH YOU, SHINICHI!?
WON'T IT BE DANGEROUS FOR YOU?
LITTLE KIDS SHOULDN'T GO OUT AT NIGHT!
THEN....
I BETTER GO NOW, I'LL COME OVER AGAIN NEXT TIME.
If I have a chance

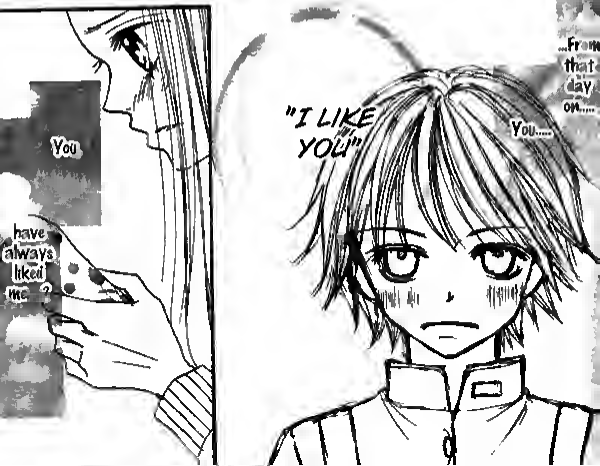
キッ
I DON'T WANT TO BE YOUR FRIEND ANYMORE!
What's wrong with Shinichi?

I'M SORRY ABOUT THAT.....
My brother he...
I knew ..... Shinichi...
SHAKES HEAD
バタン
About this...
What's wrong with that kid...?
He's serious...
YAMASHITA -CHAN,
I... I UNEXPECTEDLY BROUGHT THE HANDKERCHIEF HOME.
LOOKS FAMILIAR.
Must be really hurt.....
This ...
handkerchief is.....
Isn't this my handkerchief!?
There's my name on it!
山下明

YEAR THREE'S SUMMER HOLIDAY,
SHOULDN'T BE CALLED AS SUMMER HOLIDAYS!!
THIS IS JUST...
CAREFUL!

SPIC
SPAC
DANGER-OUS!
ROLL...


THANK YOU.. ARE YOU HURT?
OF COURSE!! I'M BADLY INJURED!!
YOU DON'T NEED TO WRAP MY ARM WITH IT.
Your handkerchief will be dirty.
I DON'T MIND.
Thank you for saving me just now.
YOU ARE REALLY BRAVE...

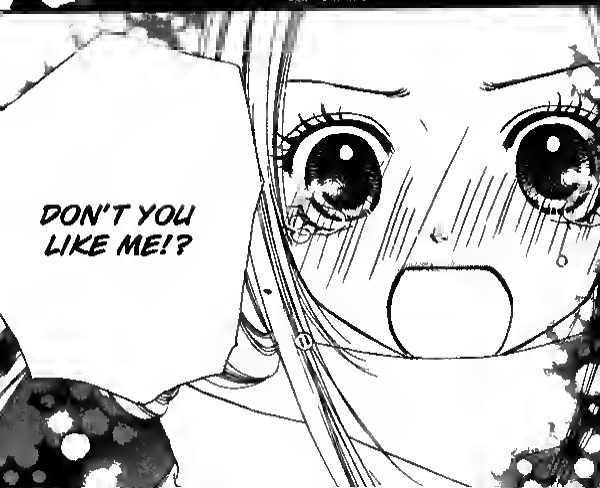

...From that day on.....
You.....
"I LIKE YOU"
You
have always liked me?

You always try to show me your mature side...
You really are a small adult.
You really are a small adult...!
You have unexpectedly, unconsciously...
Taken away my heart

SHINICHI,
BYE~
BYE.
You really are.....
A small adult.....
IT'S YOU.....
I LIKE YOU.

PLEASE GO ON A DATE WITH ME.
YOU SAID. ...
I WAS TOO CHILDISH FOR YOU, I'M NOT SUITABLE FOR YOU
...ARE YOU KIDDING WITH ME?

YOU LIKE MY BROTHER, DON'T YOU?
I WILL TELL MY BROTHER THAT YOU LIKE HIM.
OUCH, IT'S PAINFUL.....
WHAT ARE YOU DOING.....?
SFX: THAW


DON'T YOU LIKE ME!?

IF YOU'RE TRULY A GUY, YOU SHOULD HOLD ON TO YOUR PROMISE ...
Just like always,
Continue liking me...
HEY!
GIVE ME BACK THE HANDKERCHIEF!

Even though you can't affor to buy expensive things for me.
Or you won't give me a gentle kiss.
THAT'S MY POSSESSION.
But still my heart is...
Beating hard for you.
Everything you do, makes my heart beat faster every time.
SMILE ABILITY
END

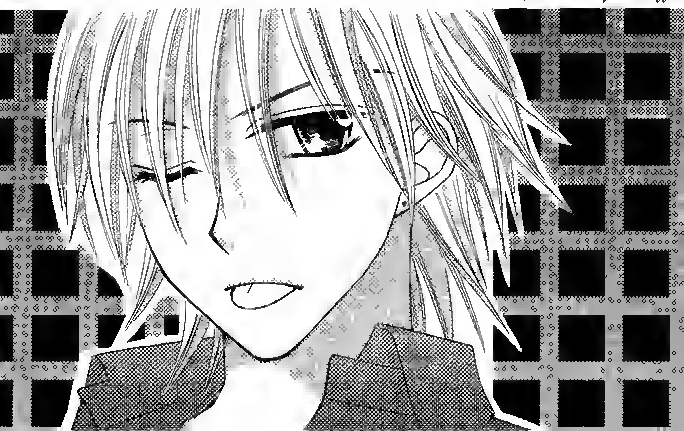
Recruiting Page

Do you love reading Shouzo Manga but wish there we're more releases? then why dont you help us?

Chibi Manga is Recruiting More Staff so we can release more Manga to All Manga Fans Anyone Who Like to help us and know how to Translate Japanese to English or able to scan manga then Email us @ Chibi_manga@ymail com

*We will Waiting for you ^^*

Chibi Manga Staff



If you enjoy Reading this Manga, Please support the Mangaka by Buying the Original copy once it become Available in your Country!

Chibi Manga Scanlation

Anngai na Kanojo - Story 3

Translator: Max92

Proofreader: Sapphire Rose

Editor: Leo

Qcer: Taka_Miaka

But we are in need of more wonderful and hardworking staff members
WE HAVE NO CHOICE! USE OUR SECRET WEAPON !!!
Translaors
Scanners
Reliable Editors
At Chibi Manga, we have a lot of projects that we have to work on.
No.4
PANDA-SAN HELP US GET MORE STAFF!
YES SIR!
PLEASE JOIN CHIBI MANGA AND LEND US A HELPING HAND
♥ ♥ ♥
HEHE! DO YOU THINK THAT WORKED PANDA-SAN?
of course!
translator
ME ?
YES! WE WANT YOU! COME HELP US SPREAD THE LOVE OF MANGA!
CHIBI MANGA NEEDS YOU!!!
PLEASE!

Chibi Manga is Looking For:
- Translator (Japanese / Korean)
- Scanner / Raw Provider
- Editor (Cleaners & Tipe-setters)
If you Like to Join, Then Email us at:
chibi_manga@ymail.com